

# Voci di Cortina

## Inverno

settimanale di turismo,  
attualità, cultura, sport, vita cittadina



**FALORIA**  
**CRISTALLO**

CORTINA D'AMPEZZO - DOLOMITI



DOLOMITI  
DOLOMITEN  
DOLOMITES  
DOLOMITIS

FONDAZIONE UNESCO

### Cortina amplia e valorizza la sede Unesco

Importante cambiamento logistico per la sede della Fondazione grazie all'Anas, con il recupero della casa cantoniera in località Acquabona

Cortina rinforza la sua posizione all'interno della Fondazione Dolomiti Unesco con il recupero della casa Casa Cantoniera di Acquabona come sede della Fondazione. Dopo essere stata scelta ancora nel 2011 come sede operativa negli uffici del Comun Vecio per un periodo provvisorio (la sede operativa infatti dovrebbe andare a rotazione ogni tre anni in uno dei comuni delle cinque province del territorio Unesco, ma di fatto è sempre rimasta a Cortina), prossimamente sarà la Casa Cantoniera Anas di Acquabona ad ospitare gli uffici della Fondazione Unesco. Il recupero dello stabile significherà quindi un cambio di direzione verso una sede che da provvisoria diventerà definitiva. È stato sottoscritto infatti in data 6 febbraio tra Anas (Gruppo FS Italiane) e Comune di Cortina d'Ampezzo, alla presenza del Presidente di Anas nonché Commissario di Governo per la viabili-

tà per i Mondiali di Sci Cortina 2021 Claudio Andrea Gemme, e del Sindaco di Cortina d'Ampezzo, Gianpietro Ghedina, un protocollo d'intesa per la riqualificazione e il riutilizzo della Casa Cantoniera di Acquabona. Lo stabile, ubicato nell'omonima località all'entrata sud di Cortina lungo la strada statale 51 di Alemagna, è stato destinato alla Fondazione Dolomiti Unesco per ospitare una struttura ricettiva e informativa dell'Istituzione. Un front office per fornire servizi all'utenza stradale in vista dei grandi eventi sportivi che interesseranno, nei prossimi anni, Cortina d'Ampezzo e le Dolomiti. La sede legale e fiscale rimane presso Palazzo Piloni a Belluno. A Cortina - emblema della montagna dolomitica e di un'autentica cultura radicata nel territorio alpino - viene riconosciuto e rafforzato un ruolo centrale all'interno dell'esperienza Unesco.

continua in seconda pagina ▶

### Difesa del territorio giorno per giorno

L'Unesco ha eletto il nostro territorio quale patrimonio naturale dell'umanità. Lo straordinario valore paesaggistico del nostro ambiente montano è universalmente riconosciuto ed è un motivo di orgoglio, soprattutto per chi vive da generazioni in queste valli. A livello della comunità locale, la tutela collettiva ha da secoli preservato il valore del nostro "bene comune". L'uso parsimonioso in una visione collettiva ha permesso di mantenere quasi intatti gran parte dei territori e degli ecosistemi. Un tempo lo si faceva per un profitto agricolo, oggi per un guadagno turistico, ma poco cambia. Non diamo però tutto questo per scontato. Se certi valori comuni fossero veramente condivisi, non ci sarebbe bisogno di combattere come stiamo facendo in questi giorni - per fare un esempio - per evitare che un soggetto privato prosciughi il nostro torrente Boite per costruire una centralina idroelettrica a proprio uso.

Comitato Civico Cortina

**TF TIEFFE**  
dal 1974

FINITURE D'INTERNI  
E CONTRACT

PAVIMENTAZIONE TESSILE  
PAVIMENTI IN LEGNO  
PAVIMENTI RESILIENTI  
TESSUTI D'ARREDO  
TENDAGGI

+39 0423 609345

info@tieffe.tv www.tieffe.tv

MONTEBELLUNA - TV -

**HYRA**  
IN THE NAME OF SPORT

Vieni a scoprire le nuove collezioni.

Hyra Store - Cortina d'Ampezzo  
Largo Poste, 21

hyra.it

**sartori s.r.l.**



TRASLOCHI E TRASPORTI  
NAZIONALI E  
INTERNAZIONALI  
ANCHE A GROUPAGE

Pian da Lago 80  
Cortina d'Ampezzo

tel. 0436.2890  
cell. 348.4484050

sartori@cortina-dolomiti.it  
www.traslochisartoricortina.it

## Traguardi di benessere con Erba Vita

Partner di Cortina 2021 e new entry alla Cooperativa di Cortina, Erba Vita propone 3 nuovi cofanetti accompagnati da un protocollo d'uso, pensati per rispondere a diverse esigenze: sostenere le difese immunitarie, contrastare i sintomi dei malanni stagionali e coadiuvare il rilassamento e il riposo.

Il benessere è un obiettivo da raggiungere ogni giorno, attraverso lo stile di vita e le buone abitudini.

**Corner dedicato al reparto Profumeria.**

[www.coopcortina.com](http://www.coopcortina.com)

Seguici su Facebook e Instagram



► continua dalla seconda pagina

Un grande valore in termini di opportunità, ma anche di responsabilità nei confronti del territorio.

«Le case cantoniere rappresentano un patrimonio sociale ed economico di grande importanza per il nostro Paese e attraverso la loro riqualificazione e riutilizzo costituiscono un fattore di crescita culturale, economica e occupazionale per territori dove sono ubicate. Non sono solo edifici dal rilevante valore iconico, ma rivestono anche un ruolo strategico per la nostra operatività» ha detto Claudio Gemme, Presidente di Anas.

In parallelo, ci sarà anche un cambio ai vertici della sede. La direttrice Marcella Morandini, in carica da sei anni, ha dato le dimissioni a partire da gennaio di quest'anno, ed è aperto un bando per l'assunzione di un nuovo direttore della durata di tre anni. Il nuovo direttore si troverà a gestire una delicata fase di transizione verso i Giochi Olimpici Milano Cortina 2026, che si svolgeranno anche sul territorio delle Province socie della Fondazione.

## FONDAZIONE UNESCO: CHE COS'È

La Fondazione Unesco è un ente pubblico che ha sede a Cortina d'Ampezzo, i cui soci sono le cinque Province – Belluno, Bolzano, Pordenone, Trento e Udine – e due Regioni – Friuli Venezia Giulia e Veneto. Il Consiglio di amministrazione dell'ente è composto dal presidente degli enti soci o da un suo delegato, e il presidente della Fondazione è nominato a rotazione ogni tre anni. I soci versano ogni anno 400 mila euro per il budget, ma tra progetti europei e sponsor privati si arriva a un milione di euro l'anno.

Le Dolomiti sono un sistema complesso, diviso tra tre Regioni e cinque Province, ed è stato richiesto dall'Unesco un ente intermedio per coordinare il lavoro dei diversi enti istituzionali. La Fondazione non gestisce direttamente i vari territori: questo è compito delle singole Province o Regioni. Non ha un potere autorizzativo. È l'ente che coordina la strategia complessiva di gestione del sito Unesco.

Sarà importante il ruolo della Fondazione Unesco nel monitorare la sostenibilità ambientale del progetto olimpico sulle Dolomiti, che nella fase dell'organizzazione dei Mondiali di sci è stata piuttosto latitante.

Marina Menardi

Il sindaco di Cortina Gianpietro Ghedina e il presidente Anas Claudio Gemme firmano il Protocollo d'intesa per il recupero della cantoniera di Acquabona



## Smart Road: l'Alemagna la prima strada in Italia

«Cortina è il primo banco di prova per la mobilità Smart. La SS51 "di Alemagna" è la prima strada in Italia ad essere stata attrezzata con tecnologie che consentiranno lo scambio di informazioni infrastruttura-utenti e il dialogo fra gli utenti».

Così è intervenuto il Presidente di Anas nonché Commissario di Governo per la viabilità per i Mondiali di Sci Cortina 2021 Claudio Andrea Gemme nel corso di una conferenza stampa tenutasi a Cortina martedì 9 febbraio. «Abbiamo dotato la strada statale 51 "di Alemagna", nella tratta tra il comune di Ponte nelle Alpi e il passo Cimabanche, di una infrastruttura tecnologica che migliorerà in modo sensibile la qualità degli spostamenti nel territorio. Questa è la prima strada in Italia ad essere stata attrezzata con tecnologie avanzate che consentiranno lo scambio di informazioni infrastruttura-utenti e il dialogo fra gli utenti. Sulla SS51 per le opere relative alla smart road abbiamo investito complessivamente circa 27 milioni di euro su di un percorso lungo 80km che attraversa sette centri abitati, dotato di 336 postazioni polifunzionali e di una control room ubicata nella nostra casa cantoniera Bigontina. Quando il progetto diverrà operativo i principali beneficiari di questa straordinaria innovazione tecnologica saranno gli utenti che percorrono quotidianamente queste strade per lavoro o per turismo».

Lungo il tragitto della Smart Road, all'incirca ogni 20/30 Km saranno ubicate le Green Island, aree al cui interno verrà distribuita energia proveniente da fonte rinnovabile, in grado di alimentare tutti i sistemi in materia autonoma, per il modulo di competenza. Oltre all'installazione di sistemi di ricarica per veicoli, in ciascuna Green Island sono previste aree di ricarica e sosta per droni, i quali consentiranno di monitorare il traffico stradale in punti strategici per la viabilità e permetteranno la pianificazione e la gestione efficiente dei flussi di traffico lungo l'arteria stradale.

A pieno regime con la Smart Road, l'utente potrà godere di servizi informativi riguardanti la deviazione dei flussi di traffico nel caso di sinistri, suggerimenti di percorsi o traiettorie alternative, gestione di accessi, parcheggi e rifornimenti. E in proiezione futura diventerà la strada che ospiterà le auto a guida autonoma.

M. M.

## Cortina 2021 - La vetrina sui Mondiali



### CERIMONIA DI APERTURA: SHARE AUDITEL SOPRA L'8%

La cerimonia di apertura dei Mondiali di sci di domenica 7 febbraio è stata vista da 1.664.000 telespettatori, con uno share dell'8,1%. La trasmissione a seguire è stata 90' minuto, che ha interessato 1.191.000 telespettatori con una percentuale del 4,7%. Sci batte calcio 1-0.



### A.S.D. DANZA E DINTORNI SUL PALCO

Tra le tante esibizioni alla cerimonia di apertura c'è stata anche quella di A.S.D. Danza e Dintorni, realtà del territorio che si è guadagnata e ritagliata il proprio spazio tra i tanti artisti esibendosi con una performance ballata su una musica tradizionale di queste valli rivisitata in chiave contemporanea, e indossando gli abiti tipici della conca. Un solo minuto e poco più, che però è bastato per mostrare in diretta nazionale la passione, l'orgoglio, il cuore e soprattutto il lavoro delle settimane precedenti messi nel realizzare il tutto.

### IL CORPO MUSICALE DI CORTINA SUONA L'INNO NAZIONALE

Al Corpo Musicale di Cortina d'Ampezzo l'onore di suonare in diretta televisiva l'inno nazionale italiano con l'alzabandiera.

### GRANDE SUCCESSO PER I CANALI DIGITALI CORTINA 2021

Negli ultimi 15 giorni, il profilo Instagram di Cortina 2021 ha ottenuto circa 380mila impression (con un aumento del 40% rispetto allo stesso periodo di gennaio), raggiungendo quasi 1 milione di utenti nell'ultimo mese. Le impression su Facebook sono invece schizzate a quota 1 milione (con un balzo del +200% sul mese precedente) e

## Visa Spa a supporto delle strutture per i Campionati del Mondo di Sci



Dal 7 febbraio è partito ufficialmente a Cortina d'Ampezzo l'attesissimo Campionato del Mondo di Sci Alpino, straordinario evento che raduna atleti, staff e giornalisti provenienti da 70 nazioni del mondo. Visa SpA è al fianco delle strutture del territorio che si stanno preparando al grande evento. Come l'Ospedale di Cortina, che supporterà gli atleti durante i giorni della manifestazione, rafforzando lo staff di specialisti per la radiodiagnostica e il pronto soccorso. Innumerevoli strutture e settori su tutto il territorio delle Dolomiti hanno scelto Visa SpA per l'alta affidabilità dei suoi prodotti, l'esperienza

sviluppata in 60 anni di attività e l'assistenza dedicata. La continuità energetica è un fattore di grande importanza, ancor più fondamentale per strutture sanitarie e assistenziali, per garantire le funzioni di operatività in caso di emergenza. Proprio per queste caratteristiche, Visa SpA stessa è sponsor tecnico ai Campionati del Mondo di Sci alpino garantendo, grazie ai 50 generatori forniti per la manifestazione per un totale di 8 MW, il considerevole sostegno energetico per questo evento senza precedenti.

Per saperne di più: [www.visa.it](http://www.visa.it)



registrando un trend di crescita complessivo del 40%; su Twitter, invece, le impression sono state 31mila, con un engagement cresciuto del 150% e 70% di utenti in più che hanno visitato il profilo. Per quanto riguarda LinkedIn, infine, sono state 2.500 le nuove visite alla pagina nell'ultimo mese, con un 120% di impression in più rispetto al periodo precedente e una crescita dei follower del 90%.

### I GRUPPI ELETTROGENI VISA INTERVENGONO GIÀ IL PRIMO GIORNO PER RISOLVERE UN'EMERGENZA

Domenica, data di partenza ufficiale dei Campionati del Mondo di Sci, i gruppi elettrogeni Visa sono intervenuti per risolvere una situazione di emergenza. È stato utilizzato infatti un generatore da 1000 kVA per alimentare la cabina di media tensione nei pressi della finish area di Rumerlo, a ridosso della Tofana Lounge.

A causa di un guasto al trasformatore, infatti, è stato necessario l'ausilio del gruppo elettrogeno

che è entrato in funzione immediatamente garantendo il back up alla rete elettrica, consentendo la regolare ed ininterrotta alimentazione di tutti i servizi collegati alla linea. I moderni dispositivi di controllo permettono l'avvio e l'arresto automatico del generatore, così come la verifica dei parametri e la diagnostica con un costante feed-back sullo stato della macchina. Il personale tecnico presente sul luogo per l'assistenza agli impianti durante tutto il periodo dei Campionati del Mondo sta supportando l'operazione, vigilando su tutto il processo, pronto ad intervenire in caso di necessità.

L'intera cerimonia di apertura, avvenuta sotto condizioni meteo estreme per la presenza di abbondanti nevicate e pioggia battente, è stata alimentata esclusivamente dai generatori Visa: due unità da 400 kVA in versione container, in parallelo destinati al broadcasting TV e al service luci e palco, mentre due altre unità da 300 kVA, sempre in modalità parallelo, sono state utilizzate per supporto ai servizi per l'evento in mondovisione.

**Agenzia Immobiliare Cortinese**  
Per comprare o vendere la vostra casa a Cortina, dal 1982

Cortina d'Ampezzo:  
Piazzetta S. Francesco, 15  
tel. +39 0436 863886  
agenzia@cortinese.it

San Vito di Cadore:  
Corso Italia, 8  
tel. +39 0436 99020  
agsanvito@cortinese.it

PISTE SCI NORDICO  
ORGANIZZAZIONE EVENTI SPORTIVI • BAR • SOLARIUM

FIAMES NORDIC SKI  
Cortina  
BS  
GIACOMUZZI s.n.c.

stefaniagiacc@live.com • tel 338.1470266

ART House  
Cortina  
TRE VOLTE SOTTO IL CAMPANILE  
info@arthouse.it  
www.arthouse.it

EL LUMIN  
LAMPADE • ARREDAMENTO

Via Marconi 34 • tel. 0436 3364  
info@ellumin.it

CORTINABANCA  
più valore ai nostri valori

www.cortinabanca.it  
PRESENTA A CORTINA D'AMPEZZO, SAN VITO DI CADORE, ROCCA PETRELLA, ALLEGHE, VAL DI ZOLDO, RIVER DI CADORE, PONTE NELLE ALPI, BELLUNO, AFRAGO

CORTINABANCA  
CREDITO COOPERATIVO ITALIANO

Elettrica Gaspari

Impianti elettrici civili ed industriali  
Serramenti a serramenti  
Riscaldamento elettrico a pavimento e a parete  
Impianti fotovoltaici

Da 197 anni assicuriamo solidità alla nostra terra.

1 miliardo e 707 milioni di euro sono i risarcimenti che negli ultimi cinque anni abbiamo erogato, insieme ai nostri Agenti, a sostegno dei soci assicurati e delle loro attività.

Agenzia di Cortina d'Ampezzo  
Telefono: 0436.860262  
Email: [agenzia.cortina@gruppooitas.it](mailto:agenzia.cortina@gruppooitas.it)

ITAS  
ITALIA

## Ladyhawke

I film che hanno reso famosa Cortina d'Ampezzo

Navarre, ex capitano della guardia, si imbatte in un ladruncolo evaso dalla fortezza di Aquila e gli chiede aiuto per riuscire ad entrare nella stessa in modo da poter uccidere lo spietato vescovo. Ad accompagnare il soldato un falco che non si allontana mai da lui tranne che la notte quando, al suo posto, appare un lupo nero. I due animali sono infatti vittime di un maleficio che va spezzato...

Uno degli aspetti certamente più interessanti della pellicola è l'uso che viene fatto della fotografia ad opera di Vittorio Storaro. Per richiamare il maleficio fatto ai due protagonisti Storaro gioca sul contrasto degli elementi – in questo caso il giorno e la notte – e si serve di due simboli visivi: il sole e la luna associandoli ognuno ad un personaggio o a determinati momenti psicologici della vicenda. Così facendo crea un perfetto equilibrio tra elementi opposti che non si incrociano mai, ma sono strettamente connessi tra loro.

*Dove trovarlo: Il film si può acquistare in DVD su Amazon o IBS e vedere sulla piattaforma CHILI.*

*Gioia de Bigontina*

## L'Ospedale di Cortina al fianco degli atleti dei Campionati mondiali di sci

Ospedale di Cortina, struttura di GVM Care & Research accreditata con il Servizio Sanitario Nazionale, è a supporto degli atleti e allo staff tecnico-sportivo dei prossimi Campionati del Mondo di sci alpino, che si terranno a Cortina d'Ampezzo dall'8 al 21 febbraio 2021, mettendo a disposizione presidi e farmaci per l'équipe di primo soccorso in caso di incidente su pista, in rete con gli Operatori del 118. Durante i 14 giorni dell'evento sportivo si alterneranno sulle piste 600 atleti provenienti da 70 nazioni, ma in totale saranno 3.500 le persone impegnate sul posto, tra addetti ai lavori, volontari e membri delle Federazioni, oltre ai media.

L'Ospedale di Cortina, durante tutto il periodo di gara, rafforzerà lo staff medico dedicato composto da ortopedico, medico di pronto soccorso, radiologo, tecnico radiologo, anestesista e metterà a disposizione una corsia privilegiata per l'accesso al Primo Soccorso e alla radiodiagnostica, per la massima copertura dell'evento.

Infine, i membri dello staff e gli atleti impossibilitati ad effettuare preventivamente test anti Covid-19, avranno la possibilità di effettuare in Struttura test molecolari.

## Apri a Cortina il centro antiage The Longevity Suite®

Lo scorso 21 dicembre è stato inaugurato anche a Cortina d'Ampezzo, in Largo Poste 55, il nuovo centro firmato The Longevity Suite®. È così che si chiama l'innovativo network di centri Antiage con posizionamento Luxury in cui anni di Ricerca Scientifica si integrano con le più innovative tecnologie del mondo della salute e prodotti cosmetici d'avanguardia, per ottenere un perfetto equilibrio tra bellezza esteriore e benessere mentale.

Freddo e Detox sono il cuore dei programmi Antiage dei centri The Longevity Suite® con l'obiettivo di rallentare l'invecchiamento attraverso un

approccio a 360° di riduzione dell'infiammazione. Il metodo Longevity nasce dal lavoro di oltre 20 anni di ricerca del team del dottor Massimo Gualerzi, cardiologo Antiage di fama nazionale e autore di numerosi libri sulla nutrizione, la salute e la longevità.

La crioterapia Total Body è uno dei pilastri del metodo Longevity, un trattamento che prevede la permanenza di tutto il corpo in una camera fredda tra i -85 e -95°C per un intervallo di tempo tra i tre e i cinque minuti e ha dei benefici straordinari per il corpo, in particolare sulla riduzione dell'in-

vecchiamento da infiammazione (inflammaging). Il freddo inoltre è alla base di tutti i trattamenti di ringiovanimento viso e di body shaping e ha ispirato anche la creazione della linea cosmeceutica ideata per ridurre l'infiammazione e rallentare significativamente il processo di invecchiamento della pelle.

## Cortina da scoprire



LA NEVE CONTROSOLE A MISURINA  
(foto e testo di Marco Migliardi)

Le piste da sci chiuse sono state una sciagura economica e non solo, ma la mancanza di impianti di risalita ha portato molte persone alla scoperta di un rapporto più stretto e naturale con la montagna e i suoi boschi. E così con le ciaspe ai piedi o con le pelli di foca sotto gli sci, un esercito di nuovi "avventurieri" ha popolato i prati e i monti innevati di recente e, crediamo, non ne sarà rimasto deluso.

## Voci di Cortina

direttore responsabile: **Marina Menardi**  
autorizzazione: **Tribunale di Belluno nr. 3/2004**  
editore: **Associazione Comitato Civico Cortina**  
redazione: **Marina Menardi, Edoardo Pompanin, Morena Arnoldo**  
stampa: **Tipografia Ghedina snc, Cortina d'Ampezzo**  
progetto grafico: **dinodesign.it**  
hanno collaborato a questo numero: **Gioia de Bigontina, Marco Migliardi**  
contatti: **info@vocidicortina.it - cell. 349 4912556**  
**via Chiave 116, Cortina d'Ampezzo**  
sito web: **vocidicortina.it**

*Testi di esclusiva proprietà*

**BIRRERIA  
VIENNA  
PIZZERIA  
RISTORANTE**

Via Roma 66/68, Cortina  
tel. 0436 866944



Corso Italia 132, Cortina  
tel. 0436 868444

**CAF Do.C. Spa il CAF dei Commercialisti**

**730 2021**

Soggetto incaricato **Dott. MENARDI ANNAMARIA**

via Majon 100, Cortina d'Ampezzo  
T 0436 2519 | info@studiomenardi.com